



Colegio Berrio-Otxoa Ikastetxea
M. Menéndez y Pelayo,25
☎ 4 33 49 03 ☎ 4 33 01 80
email: botxoab@planalfa.es
www.berriotxo.com

Estimadas familias:

El Equipo Docente de la etapa de Primaria creemos que, el envío a casa de pruebas corregidas desde el colegio, nos permite un seguimiento conjunto por parte de los padres y los educadores que es necesario para garantizar un acompañamiento óptimo en el proceso de enseñanza – aprendizaje de vuestros/as hijos/as. De manera que, una vez corregidas las pruebas, se entregarán a cada alumno/a y éstos las llevarán a casa. Posteriormente al día siguiente de ser entregadas serán devueltas firmadas al educador que las entregó, para que sean archivadas (*).

Queremos recordaros que la nota final de vuestros/as hijos/as, **no es una media aritmética de las que hayan llevado a casa**, ya que como marca el proceso de evaluación de la LOE, también se evalúan procedimientos y actitudes que, además de en las pruebas escritas se recogen de la práctica docente diaria.

Atentamente,
Equipo Docente de la Etapa de Primaria.

(*) De no devolverse las pruebas en la forma y tiempo establecidas, el Equipo Docente determinará en cada caso el tipo de seguimiento más oportuno.

Guraso agurgarriok:

Lehen Hezkuntzako Irakasleok zuzendutako frogak etxera bidaltzeak ikasleen aurrerapenak jakinarazten dizkizuelakoan, hauxe izando da jarraituko dugun prozedura.

Behin froga zuenduta, ikasleei emango diegu etxera eraman dezaten. Hurrengo egunean sinatuta ekarriko dute berriro eta irakasleak hartuko du ikastetxean gordetzeko (*).

Gogoratu nahi dizuegu, **azken nota ez dela izango etxera eraman dituzten nota guztiekin egindako media bat**, baizik eta LOE-ren arabera, eguneroko ekintzetan ikusitako beste prozedura eta jarrera batzuk kontuan hartuko ditugu.

Adeitasunez,
Lehen Hezkuntzako Irakasleok

(*) Probak ez badira ekartzen aipatutako epean, irakasleok erabakiko dute kasu bakoitzean zein izango diren hartzeko neurriak.



Colegio Berrio-Otxoa Ikastetxea
M. Menéndez y Pelayo,25
☎ 4 33 49 03 ☎ 4 33 01 80
email: botxoab@planalfa.es
www.berriotxo.com

Estimadas familias:

El Equipo Docente de la etapa de Primaria creemos que, el envío a casa de pruebas corregidas desde el colegio, nos permite un seguimiento conjunto por parte de los padres y los educadores que es necesario para garantizar un acompañamiento óptimo en el proceso de enseñanza – aprendizaje de vuestros/as hijos/as. De manera que, una vez corregidas las pruebas, se entregarán a cada alumno/a y éstos las llevarán a casa. Posteriormente al día siguiente de ser entregadas serán devueltas firmadas al educador que las entregó, para que sean archivadas (*).

Queremos recordaros que la nota final de vuestros/as hijos/as, **no es una media aritmética de las que hayan llevado a casa**, ya que como marca el proceso de evaluación de la LOE, también se evalúan procedimientos y actitudes que, además de en las pruebas escritas se recogen de la práctica docente diaria.

Atentamente,
Equipo Docente de la Etapa de Primaria.

(*) De no devolverse las pruebas en la forma y tiempo establecidas, el Equipo Docente determinará en cada caso el tipo de seguimiento más oportuno.

Guraso agurgarriok:

Lehen Hezkuntzako Irakasleok zuzendutako frogak etxera bidaltzeak ikasleen aurrerapenak jakinarazten dizkizuelakoan, hauxe izando da jarraituko dugun prozedura.

Behin froga zuenduta, ikasleei emango diegu etxera eraman dezaten. Hurrengo egunean sinatuta ekarriko dute berriro eta irakasleak hartuko du ikastetxean gordetzeko (*).

Gogoratu nahi dizuegu, **azken nota ez dela izango etxera eraman dituzten nota guztiekin egindako media bat**, baizik eta LOE-ren arabera, eguneroko ekintzetan ikusitako beste prozedura eta jarrera batzuk kontuan hartuko ditugu.

Adeitasunez,
Lehen Hezkuntzako Irakasleok

(*) Probak ez badira ekartzen aipatutako epean, irakasleok erabakiko dute kasu bakoitzean zein izango diren hartzeko neurriak.

Estimadas familias:

Los profesores de Primaria creemos necesario que desde casa se haga un seguimiento de algunas de las pruebas de evaluación que vuestros hijos/as realizan en el aula. Por ello, una vez corregidas, se entregarán a los alumnos/as y éstos las llevarán a casa. En un plazo de X días serán devueltas firmadas al profesor que la entregó para que sean archivadas.

En caso de que alguna prueba no fuera devuelta, no se seguirán entregando más pruebas a dicha familia hasta que traiga las que corresponda.

Tampoco debemos olvidar que la nota final de vuestros hijos/as no será una media de las notas que haya llevado a casa, sino que en Primaria se tienen en cuenta también otros aspectos procedimentales y actitudinales que no tienen por qué aparecer reflejados en las pruebas que os lleguen.

Atentamente,
los profesores de Primaria.